

May 30, 2007 KHD Humboldt Wedag International Ltd. transfers from NASDAQ to NYSE

## 香港 **KHD** 公司从纳斯达克成功升板至纽约证券交易所 从 2000 年至今已有近 200 家公司从纳斯达克升板至纽交所

2007 年 5 月 30 日，北京——总部位于中国香港的国际领先的技术设备供应商 **KHD** 公司（NASDAQ, KHDH）从纳斯达克股票交易市场成功升板至纽约证券交易所。**KHD** 日前宣布，该公司在世界最大的股票交易市场——纽约证券交易所的上市申请已获得批准。此前，该公司已告知纳斯达克自愿终止该公司股票在纳斯达克的交易。这是继南太电子之后第二家从纳斯达克升板至纽交所的总部设在香港的公司。

预计公司股票将于 6 月 15 日终止在纳斯达克交易，并于 6 月 18 日起在纽交所上市，交易代码为“**KHD**”。

**KHD** 首席执行官 **Jim Busche** 表示：“纽约证券交易所在世界范围内拥有很高的声望，在纽交所上市将有助于我们在全球范围内更好地服务于我们的客户。我们相信，在纽交所上市将大大提高公司股票的流动性，从而为股东带来更大的利益。对于能够加入纽约证券交易所，我们感到非常荣幸。”

由于纽交所上市标准比较高，每年在美国上市的企业大约只有三分之一能够达到纽交所的上市标准，因此，很多无法达到纽交所上市标准的企业会选择先到美国其它交易所上市，在公司成长壮大之后再升板到纽交所。随着纽交所高增长板（NYSE Arca）的推出，那些暂时达不到纽交所主板上市标准的企业已可以选择先在纽交所高增长板上市，在公司发展壮大以后再升板到纽交所主板。

从 2000 年至今，已经有近 200 家公司从纳斯达克升板至纽交所，随着 **KHD** 的加入，将有 9 家来自香港的公司在新交所进行交易，来自大中华地区的公司总数将达到 38 家。

如蒙垂询，请联络：

新华财经

陶文革先生

电话： 8610 - 63100088 ext. 829

传真： 8610 - 63100066

手机： 86 -1391 175 7215

电邮： [robin.tao@xinhuafinance.com](mailto:robin.tao@xinhuafinance.com)



## 关于纽约-泛欧交易所集团 (NYSE Euronext)

纽约-泛欧交易所集团 (NYSE Euronext) 由纽约证券交易所集团 (总部位于纽约) 和欧洲证券交易所 (总部位于巴黎) 合并组成, 在纽交所和欧交所同时挂牌上市, 交易代码为 NYX。纽约-泛欧交易所集团 (NYSE Euronext) 是全球规模最大、最具流动性的证券交易集团, 为全球投资者及上市公司提供最多样化的金融产品和服务。纽约-泛欧交易所集团 (NYSE Euronext) 在六个国家拥有六个现金股票交易市场及一个金融衍生品交易市场, 在公司上市、现金股票、金融期权与期货、债券、金融衍生品和市场数据等方面处于世界领先地位。截至2007年2月28日, 纽约-泛欧交易所集团 (NYSE Euronext) 上市公司总市值已达28.5万亿美元/21.5万亿欧元, 日成交额约为1,188亿美元/899亿欧元。纽约-泛欧交易所集团 (NYSE Euronext) 将向全球投资者、上市公司及所有使用纽约-泛欧交易所集团 (NYSE Euronext) 美国及欧洲金融中心的用户提供最优质的市场平台、最高标准的安全性及最好的服务。

## 关于纽约证券交易所集团

纽约证券交易所集团公司是纽交所-欧交所集团 (NYSE Euronext) 的全资附属公司。纽交所集团目前运营两个交易市场: 纽约证券交易所主板市场 (NYSE) 和纽约证券交易所 Arca 市场 (NYSE Arca), 即纽约证券交易所高增长板, 其前身为群岛证券交易所 (ArcaEx®) 及太平洋证券交易所。纽约证券交易所集团是全球领先的证券上市、交易和市场信息产品和服务提供商。

纽约证券交易所是世界最大的、最具流动性的现金股票交易所, 为全球投资者买卖上市公司普通股票和其他证券提供了一个可靠的、有序的、流动性的、高效的市場。

NYSE Arca 是美国第一家开放的、完全电子化的证券交易市场, 在可交易基金和上市证券的买卖方面处于领导地位。同时, NYSE Arca 也提供股票期权交易服务。NYSE Arca 为客户提供了一个快速的电子交易系统和一个开放的、直接的、匿名的市场通道。

NYSE 监察委员会是纽约证券交易所集团旗下的非盈利机构, 通过执行 NYSE 的相关规定和联邦证券法律规范会员公司的行为。同时, NYSE 监察委员会还负责确保在纽约证券交易所和 NYSE Arca 挂牌交易的公司符合上述市场对公司财务及公司管理的上市要求。

## 关于KHD

KHD 是一家国际领先的技术设备供应商, 为水泥、煤炭和矿产加工提供专门技术、设备及服务。总部设在中国香港, 办事机构遍布全球各地。

## 免责声明

本新闻稿中含有根据1995年私人证券诉讼改革法案所界定的“前瞻性声明”, 包括但不限于: 有关纽约-泛欧交易所集团的规划、目标、预期和意向的声明, 以及其他关于过往和当前事实的声明。这些声明是基于纽约-泛欧交易所集团目前的预期做出的, 含有可能导致纽约-泛欧交易所集团实际业绩与声明预期目标出现实质性差异的各种风险及不确定因素, 包括但不限于: 纽约-泛欧交易所集团执行战略方案的能力、经济、政治和市场环境和波动、政府和行业法规、利率风险、美国和全球市场竞争、以及纽约-泛欧交易所集团其他相关文件中陈述的因素, 包括: 纽约-泛欧交易所集团注册声明中的S-4表 (文件号: 333-137506)、纽约-泛欧交易所集团向法国金融市场管理局提交的注册声明 (注册日期: 2006年11月30日, 注册号: 06-0184)、以及其他向美国证券交易监督委员会或法国金融市场管理局提交的年报和阶段性报告。另外, 目前的预期是基于有可能发生变化的一系列假设做出的, 实际业绩有可能高于或低于预期。这些预期并不表明纽约-泛欧交易所集团所作的预期都是正确的。新闻稿中的相关信息仅于发布当日有效。本公司不承担更新本新闻稿中注明日期以后任何信息的义务。